

# نسبت حقوق شهروندی و حقوق بشر<sup>۱</sup>

علی محمد فلاح زاده<sup>۲</sup>

## چکیده

گفتمان‌های شهروندی و حقوق بشر گرچه پیوندهای زیادی دارند، سرچشمه هر یک متفاوت است. شهروندی لزوماً سیستمی هنجاری انگاشته نمی‌شود. زیرا، پیوندهای وثيقی با ارزش‌ها و تحولات تاریخی و اجتماعی دارد. وانگهی، ارزش‌های حقوق بشر داعیه جهان شمولی دارند، ولی رکن پایه‌ای شهروندی، «تابعیت» است. همچنین، رابطه دو سویه حق و تکلیف‌مدارانه که وضعیت شهروندی را ایجاد می‌کند. در روابطی که حقوق بشر ایجاد کننده آن است، ماهیتی یک سویه و مطالباتی دارد.

واژگان کلیدی: شهروندی، حقوق بشر، رابطه حق-تکلیف مدارانه، ارزش‌های اخلاقی و هنجاری.

۱. این مقاله در اداره مطالعات و پژوهش ستاد حقوق بشر قوه قضاییه تدوین شده است.

۲. دانشجوی دکتری حقوق عمومی دانشگاه شهید بهشتی.

### مقدمه

نوشتگان حقوقی و سیاسی مشحون از واژه‌هایی است که معناها و ارزش‌های متعددی را به خواننده منتقل می‌نمایند. به کارگیری این واژه‌ها در زمینه‌های متفاوت می‌تواند شکل یا حتی ماهیت آن‌ها را دچار دگرگونی یا کژتابی نماید. از همین رو، بررسی و تفسیر تاریخی آن‌ها هم خواننده را نسبت به ماهیت اصلی آن آگاه می‌سازد و هم این که حدود آن را از سایر مفاهیم مشابه و نزدیک که حتی ممکن است واحد همپوشانی نیز باشند، آشکار می‌نماید. علاوه بر آن، تفسیر تاریخی این مفاهیم، ترسیم تمایزهای روشن بین مفاهیمی که به اشتباه یکسان انگاشته می‌شوند یا در جایگاه اصلی خود به کار نمی‌روند، مستلزم درکی روشن و عمیق از فلسفه حق یا ارزش و مکتبی است که آن را تولید یا بازتولید نموده است.

حقوق بشر و حقوق شهروندی واژه‌هایی نام آشنا در گفتمان سیاسی و حقوقی (عمومی و بشر) محسوب می‌شوند که فرهمندی و شوکت آن‌ها به حدی رسیده که عرصه نظری را پشت سر گذاشته و در مسیر حوزه‌های عمل و سیاست نیز تابلویی تمام‌نما برای مشروعیت‌بخشی اعمال حاکمیت بر شهروندان انگاشته می‌شوند.

شاید بتوان گفت که در سطح نظری و دانشگاهی، تمایز و تفکیک بین این دو مفهوم روشن‌تر و پویندگان این طریق در به کارگیری آن‌ها محتاط‌تر هستند؛ اما به طور قطع در عرصه الزامات عملی و گفتمان سیاسی جامعه، نه تنها چنین تمایزی به چشم نمی‌خورد، بلکه گاهی مفاهیم و ارزش‌ها از جایگاه اصلی خود کاملاً منحرف شده و معانی متفاوت با محتوای اصیل آن پیدا می‌کنند. از همین رو، در این مقاله، هر چند به صورت کوتاه و اجمالی سعی خواهد شد که با تبیین مفهوم و تفسیر تاریخی این دو نوع حق ترسیمی روشن و ساده در مورد نسبت آن دو به دست آید، به طور قطع روشن شدن این نسبت به تمام پژوهندگان علمی از جمله حقوق‌دانان کمک خواهد کرد تا

هر یک از این مفاهیم را در جایگاه اصلی خود به کار گیرند و دچار اشتباهاتی از این نوع نگرددند.

#### الف. تفسیر تاریخی شهروندی و حقوق بشر

مفهوم شهروندی همراه با دمکراسی در دولت - شهرهای یونانی پدید آمده و در معنای باستانی خود بر مفهوم برابری حقوق و وظایف در برابر قانون و مشارکت سیاسی فعال داشته است [۷:۹۵۰]. شهروند بودن یعنی توانایی حکومت کردن و حکومت شدن که البته این امر برای افراد آزاد امکان‌پذیر بوده است.

از نظر افلاطون نظم و صلح و از نظر ارسسطو تضمین بقای خود عامل ایجاد دولت - ملت بوده است و شهروندی به طور ضمنی متضمن صفت جنگجویی<sup>۱</sup> بود [۱۰۱:۶-۱۰۴].

از دیدگاه، ارسسطو، شهروندان گروهی‌اند که برای ایجاد نظم در برابر اغتشاشات و به منظور وضع قوانین برای حصول «خیر مشترک»<sup>۲</sup> با یکدیگر همکاری می‌کنند [۶:۱۰۶]. او تعلق یافتن به این جامعه را از طریق خون (روابط خویشاوندی) امکان‌پذیر می‌داند. همچنین، وی معتقد است که اعمال شهروندی اهمیت بیشتری دارد و آن را رکن محوری انسان دانسته و کسی را که در اداره امور جامعه هیچ مشارکتی ندارد، خدا یا حیوان می‌داند [۴:۲۹]. به باور ارسسطو، که انسان واقعی باید شهروندی فعال در اداره جامعه باشد. در این گونه جامعه‌ها، شهروندان از آغاز تولد ارزش‌های شهروندی را که بر ارزش‌های باستانی مตکی بوده و منشأ الهی داشتند، می‌پذیرفتند؛ به طوری که، دولت - شهر قبل از فرد و لازمه او بود. این نظر حاصل ارتباط نزدیک میان سرنوشت فرد و جامعه بود؛ یعنی، شهروندی خدمت به جامعه تلقی می‌شد.

1. Warrior-citizen  
2. Common weal

(فضیلت مدنی<sup>۱</sup>)

در رویکرد مزبور، شهروند کسی است که شایستگی مشارکت و قدرت قانون‌گذاری یا قضاویت را دارد [۲:۲۱]. در دوران باستان، شهروندی به افراد و گروه‌هایی اعطا می‌شد که به روم خدمت می‌کردند؛ یعنی، نیروهای امدادی یا قبایلی که در دفاع از مرزهای امپراتوری مفید تلقی می‌شدند. این نخستین تجربه شهروندی مدنی و خصوصی بود و حقوق و تکالیف جنبه قانونی داشت و معنایی نزدیک به مشارکت سیاسی امروز. اما به تدریج به ابزاری برای مشروعیت تبدیل شده و از اخلاق شهروندی جدا شد و فقط وسیله‌ای برای کاهش ناآرامی‌ها و هزینه نظامی و گرفتن آسان مالیات گردید [۴:۳۱].

شهروندی رومی شهروندی فعال با اعمال قدرت سیاسی نبود و فقط پاره‌ای حق و تکلیف طبق قانون داشت؛ با وجود این، فraigیر بود و نوعی الیگارشی نظامی و اقتصادی در آن به وجود آمد که مانع دمکراتیک بودن آن می‌شد و منحصر به بهمندی از دادرسی عادلانه بود [۴:۳۲].

در قرون وسطی نیز، مدل رومی شهروندی رازنده نگاه داشتند. حاکمیت نظام فئودالیته و شهروندی غیر همگانی و سلسله مراتبی و طبق مالکیت کاملاً هویدار بود؛ ولی با توسعه لیبرالیسم، شهروندی منطق مساوات گرایانه به خود گرفت. در آن زمان (سده هفدهم)، ویژگی دولتها پادشاهی مطلقه بود که همه چیز در دولت دارایی شخص شاه محسوب می‌شد [۶:۱۱۵].

با پیدایش دولت-ملتها بعد از قرارداد وستفالی (۱۶۴۸م) و کنگره وین (۱۸۱۵م)، نظام موازنه قوانین نیز شکل گرفت و شهروندی اهمیت خاصی یافت. در این میان، لیبرالیسم سهم عمده‌ای در پیدایش مفهوم شهروندی همگانی داشت.

<sup>۱</sup> Civic virtue یا همان فضیلت مدنی منشا آزادی و افتخار بود.

در سده نوزدهم، مفهوم شهروندی مجموعه‌ای از حقوق و وظایف بود که رابطه میان دولت‌های ملی و یکایک شهروندان را معین می‌ساخت. در واقع، باید گفت که در سده هجدهم حقوق مدنی و سده نوزدهم حقوق سیاسی شهروندی را توسعه بخشیدند و در سده بیستم نیز حقوق اجتماعی و اقتصادی شکل گرفت و مردم به مقدار زیادی به منابع عمومی دست یافتند.<sup>۱</sup>

انقلاب فرانسه تاثیرهای مهمی در این مفهوم داشته است. جنبش‌های مدنی، ضد تبعیض و به دست آوردن حق رأی نیز در توسعه مفهوم شهروندی و حقوق مربوط بدان نقش داشته‌اند.

انقلاب فرانسه دولت - ملت را با شهروندی ترکیب کرد [۶:۲۶] و حقوق بین‌الملل آن را معادل ملیت به کار برد؛ یعنی، عضویت در یک دولت. اعلامیه جهانی حقوق بشر نیز در ماده ۱۵ خود حق افراد را نسبت به تابعیت به رسمیت شناخته است.<sup>۲</sup> در واقع، این شناسایی به منظور بهره‌مندی افراد از حقوق شهروندی و برخاسته از این رویکرد است که شهروندی با تابعیت پیوند نزدیک دارد؛ به نحوی که، در دوران معاصر، شهروندی مفهوم برخورداری از حق رأی، تصری سمت‌های سیاسی، بهره‌مندی از برابری در مقابل قانون، استحقاق بهره‌مندی از مزايا و خدمات مختلف حکومتی را به خود گرفته است که تعهداتی همچون پیروی از قانون، پرداخت مالیات و دفاع از کشور را به دنبال دارد.

آنچه گفته شد، تفسیری تاریخی از مفهوم شهروندی در گفتمان سیاسی و حقوقی بود. با وجود این، باعث شگفتی است که اعلام کنیم حقوق بشر فاقد تاریخ است؛ دست کم، حقوق بشر از هیچ تاریخی که وجه مشترک همه انساهای

۱. تشکیل دولت‌های رفاه (Welfare state) پس از جنگ جهانی دوم تلاشی بود در جهت تحقق حقوق اقتصادی و اجتماعی شهروندان در عین این که دولتها به سنت لیبرالی نیز وفادار ماندند.

۲. ماده ۱۵ اعلامیه جهانی حقوق بشر: ۱- هرکس حق دارد دارای تابعیت باشد. ۲- احدي را نمی‌توان خودسرانه از تابعیت خود یا از حق تغییر تابعیت محروم کرد.

باشد یا تاریخی خاص قسمتی از نوع بشر که بیانگر یک حرکت تکاملی، خطی و قابل فهم باشد، سرچشمه نمی‌گیرد. در هر حال، نه تاریخ پیدایش مطالبات معلوم است و نه این تاریخ قابل شناخت است. البته، می‌توان حدس زد که این پدیده با نخستین تاملات سیاسی‌ای پدیدار گشته باشد که - هرچند مختصر - به مشکلات رابطه قدرت و شخص توجه داشته‌اند.

قدیمی‌ترین نشانه‌ها بیانگر پاره‌ای ادعاهای کم فروغ است، نه گرایش‌های فراگیر در مورد یک سلسله مطالبات مورد تأمل و حساب شده. مشغله ذهنی حمورابی - بنیان‌گذار بابل - بیش‌تر این بود که عدالت را وسیله جلوگیری از اجحاف قوی علیه ضعیف قرار دهد یا اعلامیه کنفوشیوسی مانگ تسو<sup>۱</sup> در سیصد سال قبل از میلاد مسیح بر این تاکید داشت که فرد اهمیت ابدی دارد و شخص حاکم چندان مهم نیست [۳:۲۸]. بعد از گذشت سده‌ها، به عصر مسیحیت مرسیم که با اعتراض‌هایی که انجام شد، مطالبه و ادعا شکل و وسعت یافت؛ اما این مطالبات نیز نتوانست آثار و قواعد ویژه‌ای به بار آورد. پیدایش ادعاهای (حقوق بشر)<sup>۲</sup> به دو نوبت متوالی مربوط می‌شود که به ترتیب از پیدایش مسیحیت تا اصلاح مذهبی و از اصلاح تا انقلاب فرانسه را در بر می‌گیرد.

**مکتب حقوق طبیعی که فرزند اصلاحات به شمار می‌وردد، می‌خواست**

1. Mang - Tseu

۲. هوفیلد در تحلیل خود از مفهوم حق آن را در چهار قلمرو مختلف حقوقی مورد استفاده قرار می‌دهد: ادعا، آزادی، قدرت (اختیار) و مصونیت - حق-ادعا claim-Right - حق-آزادی و یا حق امتیاز- Rights- Lib- immunity - حق-قدرت power-Rights - حق- مصونیت privilege  
See: Waldrony. (1995), Introdution, theories of Rights. Oxford university preess, P.8.

Hofeld w,Fundamental legal conception as Applied in judicial Reasoning (1917), 26 Yale Law Journal.

ن.ک: قاری سیدفاطمی، سیدمحمد، حقوق بشر در جهان معاصر؛ انتشارات دانشگاه شهید بهشتی، ۱۳۸۲، ص. ۲۰

شخص و امتیازات طبیعی وی را در برابر قدرت استوار کند و نوع جدیدی از رابطه شخص-قدرت را پیشنهاد می‌کند.

پس از هجده سده پختگی و بلوغ، نظریه مطالبه حقوق در سال ۱۷۸۹ به پایان خود رسید. پس از آن، جاز سیرگیری، تکرار، جهتگیری به سوی هدف‌های متنوع و بازسازی شده و به کارگیری فزاینده همین نظریه چیزی صورت نگرفت [۳:۳۵].

مطالعه و تفسیر تاریخی دو مفهوم شهرondonی و حقوق بشر نشان می‌دهد که بستر تاریخی شکل‌گیری مفهوم شهرondonی بر جامعه سیاسی و طرح‌ریزی سامانه‌ای همگن از حقوق و تکالیف مبتنی است، در حالی که حقوق بشر محصول مبارزات و مطالباتی است که جنبه حقوق فردی آن نمایان و در مقابل نهاد قدرتمند دولت سر برآورده است.

### ب. مفهوم شهرondonی

شهرondonی را می‌توان رابطه‌ای بین فرد و دولت دانست که در آن طرف‌های مذبور به وسیله حقوق و تکالیف متقابل به هم وابسته می‌گردند. شهرondonان از این بابت که به دلیل برخورداری از حقوق بنیادین عضویت تمام عیاری در اجتماع سیاسی یا دولت خود دارند متمایز از بیگانگان‌اند [۱۰:۱۷۲].

بسته به این‌که اساس و مبنای شهرondonی فردگرایی باشد یا جمع‌گرایی، نگرش ناشی از آن هم تفاوت خواهد کرد. نگرش نخست که با لیبرالیسم ارتباط دارد، طرفدار اصل «حقوق شهرondonی» است و بر استحقاق شخصی و موقعیت فرد به عنوان یک کنشگر خود مختار تاکید ویژه‌ای می‌ورزد. از جمع‌گرایی دو تعبیر سوسیالیستی و محافظه‌کارانه صورت گرفته است، اما هر دو آن‌ها با برجسته کردن اهمیت احساس مسؤولیت نسبت به شهر، طرفدار

اصل «تکالیف شهروندی»‌اند. چنین نظریه‌هایی بر آن‌اند که دولت را به عنوان یک عامل اخلاقی نشان داده و بر نیاز به اجتماع و نقش حیات اجتماعی تاکید کنند [۱۷۳: ۱۰]. راست‌گرایان به تایید دیدگاه محدودی در مورد شهروندی گرایش دارند که تنها بر حقوق مدنی و سیاسی یعنی حقوقی که در چهارچوب جامعه مدنی<sup>۱</sup> و حقوق مربوط به مشارکت قابل اعمال است، تاکید می‌نماید. در مقابل، چپ‌گرایان تمایل به تایید «شهروندی اجتماعی»<sup>۲</sup> دارند. بر پایه این ایده، شهروندان مستحق برخورداری از یک حداقل اجتماعی‌اند که از دیدگاه حقوق اجتماعی و رفاهی بیان شده است.

از جمله مدافعان ایده شهروندی می‌توان به اختیارگرایان اشاره کرد آنان این اعتقاد را که افراد دارای هویت و مسؤولیت‌های اجتماعی گستردۀ‌اند، رد می‌کنند [۱۷۷: ۱۰] مطابق این رویکرد، ایده بنیادی تحقق شهروندی و نیز فعل نمودن شهروندان حق تعیین سرنوشت از سوی افراد است که یکی از بنیادی‌ترین حق‌های اخلاقی و حقوقی است. حق انتخاب کردن و انتخاب شدن از مصداق‌های بارز حق تعیین سرنوشت است [۹: ۴۴۴].

مارکسیست‌ها ممکن است شهروندی را بر این مبنا که بر واقعیت قدرت نابرابر طبقاتی سرپوش می‌نہد، مورد انتقاد قرار دهند؛ حال آن که فمنیست‌ها ممکن است با این استدلال از شهروندی انتقاد کنند که به تعدیات ناشی از مردسالاری توجهی نمی‌کند. با وجود این، پیدایش اجتماع‌گرایی و سوسیال دمکراسی جدید باعث احیاء گرایش به شهروندی به عنوان تلاشی جهت تدارک مجدد یک برنامه کاری در مورد «حقوق و مسؤولیت‌ها» و متعادل ساختن فردگرایی بازاری راست جدید گردید. این امر معمولاً درباره ایده شهروندی پویا

- 
1. Civil society
  2. Social citizenship

طرح می‌شود که بر وظایف اجتماعی و مسؤولیت‌های اخلاقی شهروندان تاکید ویژه‌ای می‌ورزد [۱۰:۱۷۷]

دیوید هلد شهروندی را چنین تعریف می‌کند: «شهروندی عبارت است از وضعیتی که به افراد به طور برابر حقوق و تکالیف، آزادی، محدودیت، قدرت و مسؤولیت در درون جامعه سیاسی ارزانی می‌دارد» [۱۱:۲۷]. مطابق این دیدگاه، شهروند کسی است که شایستگی مشارکت در زندگی جامعه سیاسی را دارا است. وضعیت شهروندی در جهان جدید به نوعی نشانه آمیزه‌ای از شایستگی‌ها و حقوق برای مشارکت و دسته‌ای از الزامات و تکالیف است.

بر عکس دولت‌های قدیم که افراد رعایای دولت محسوب می‌شدند و وظیفه آن‌ها به طور عمده پیروی از فرمانروای بود، در دولت‌های مدرن افراد به اعتقاد روسو از این حیث که در قدرت حاکمیت سهیم هستند، «شهروند» و از این حیث که از قوانین دولت پیروی می‌کنند، «تبعه» محسوب می‌شوند. بر این اساس، شهروندی در واقع بیانگر جنبه فعال انسان و فرد در جامعه است [۸:۲۰۷].

به بیان دیگر، می‌توان گفت که شهروندی موقعیتی است که شامل مجموعه‌ای از حقوق، وظایف و تعهدات است و بر برابری، عدالت و استقلال دلالت دارد.

شهروندی نه یک موقعیت منفعلانه، بلکه یک موقعیت فعلانه است و با سلطه ناسازگار است. همچنین، ایده‌ای است قوی که شرافت فرد را به رسمیت می‌شناسد، اما در همان حال بستر اجتماعی را که فرد در آن عمل می‌کند، تایید می‌کند. فرد از رهگذر اعمال حقوق و تعهدات، شرایط ضروری شهروندی را باز تولید می‌کند [۴:۱۳].

در این میان، شهروندی با رکن «تابعیت» پیوند دارد؛ چرا که شهروندی تبعه یک کشور بودن با در نظر گرفتن حقوق و وظایفی که بر عهده دارد،

حالت یک تبعه با حقوق و وظایف، تابعیت، شهرنشینی را گویند که در واقع ایده بنیادی آن نیز حق تعیین سرنوشت و فعال نمودن شهروندان است که از رهگذر مشارکت تحقق می‌یابد.

در این میان، شهروندی با رکن «تابعیت» پیوند دارد. زیرا، شهروند تبعه یک کشور محسوب می‌شود، در حالی که حقوق و وظایفی نیز بر عهده دارد. به عبارت دیگر، شهروندی وضعیت یک تبعه دارای حقوق و تکالیف را گویند که ایده بنیادی آن نیز حق تعیین سرنوشت و فعال نمودن شهروندان است که این هدف از رهگذر مشارکت تحقق می‌یابد.

#### پ. مفهوم حقوق بشر

نیاز به گفتن نیست که در این باره که اشخاص چه حقوق بشری‌ای دارند، اتفاق نظر اندازی وجود دارد بنابراین، نمی‌توان حقوق بشر را به طور تمام و کمال یا همه آن را به طور غیر مناقشه‌خیزی فهرست کرد. با وجود این، از دیباچه اعلامیه جهانی حقوق بشر سازمان ملل متحد (۱۹۴۸م) که اعلام می‌کند حداقل برخی از حقوقی که دعاوی‌ی را به منزله حقوق بشر مستند می‌نمایند باید به مثابه «یک میزان مشترک دست‌آورد برای تمام خلق‌ها» تلقی کرد، می‌توان چنین استنباط کرد که این حقوق بشر بیانگر حاجات اساسی بشر هستند (به صورت مطالباتی از دیگران و عموماً دولت) [۱:۱۶۹].

این حاجات اساسی (حقوق بشر معاصر) ریشه‌ای عمیق در وجود اخلاقی بشر دارد. سنت حقوق طبیعی که به بیان‌های گوناگون در فرهنگ‌های مختلف جلوه‌گر شد، به لحاظ تاریخی نقطه آغاز و ریشه اخلاقی حقوق بشر معاصر است. حقوق طبیعی هم در سنت‌ها و گفتمان دینی و هم در چهارچوب عقل‌مدار غیردینی طرح شده است. حقوق طبیعی بار دیگر در دوره پس از روشنگری، حقوق بشر را به جنگ استبداد آورد و جان و رنگ و بویی تازه به خود گرفت. [۵:۲۴۹]

شاید بهترین تعریفی که بتوان از حقوق بشر به دست داد، این تعریف باشد که «حقوق بشر حقوقی‌اند که افراد از جهت انسان بودن خود مستحق بهره‌مندی از آن‌ها هستند، این حقوق برداشتی نوین و غیرمذهبی از حقوق طبیعی که خدادادی‌اند، قلمداد می‌شوند» [۱۰: ۱۵۲] بدین ترتیب حقوق بشر جهانی، بنیادین و مطلق انگاشته شده‌اند. جهانی بودن آن‌ها بدین معناست که صرف‌نظر از تابعیت، ریشه قومی یا نژادی، مبنای اجتماعی و غیره، به همه انسان‌ها در هر کجا که باشند، تعلق دارند. بنیادین بودن آن‌ها از این جهت است که غیر قابل سلب‌اند؛ ممکن است حقوق بشر نادیده گرفته شده یا نقض شوند، اما استحقاق انسان نسبت به بهره‌مندی از این حقوق را نمی‌توان از میان برداشت. مطلق بودن آن‌ها از این حیث است که این حقوق را نمی‌توان مشروط ساخت؛ چراکه به متابه سنگ زیرینی که لازمه بنا نهادن حیاتی شایسته شان انسان است، تلقی می‌شوند.

با وجود اهمیت و اعتباری که آموزه حقوق بشر یافته است، مصون از انتقاد نمانده است. ایرادهای فلسفی متعددی در این‌باره مطرح شده است. برای نمونه، بر پایه برخی استدلال‌ها، حقوق بشر صرفاً تصریحاتی اخلاقی بوده و فاقد هرگونه توجیه تجربی‌اند همچنین، به دشواری می‌توان به حقوق بشر به دیده اطلاق‌نگریست. زیرا، حقوقی مانند حق حیات و حق دفاع مشروع اغلب ارزشی هم سنگ و برابر نسبت به یکدیگر دارند. بر پایه استدلالی دیگر، این امر همواره محرز نیست که چه هنگام شخص را باید یک «انسان» و در نتیجه مستحق حقوق بشر تلقی کرد<sup>۱</sup> [۱۰: ۱۵۳]

اصولاً باید گفت که در نوشتگان حقوق و سیاسی معاصر، حقوق بشر گفتمانی حق‌محور است؛ به نحوی که، ماهیت آن را رویکرد مطالباتی شکل می‌دهد. بنابراین، حقوق بشر به ویژه حقوق نسل نخست (حقوق مدنی و

۱. چنین استدلالی در ارتباط با سقط جنین به نحوه ویژه‌ای بحث‌برانگیز می‌باشد.

سیاسی) و حقوق نسل دوم (حقوق اقتصادی- اجتماعی و فرهنگی) حق افراد و تکلیف دولت محسوب می‌شوند؛ رابطه‌ای یک سویه که در یک سو حق و آن سوی دیگر تکلیف نهفته است. زیرا اساساً زبان گفتمان مزبور ایجاد مصونیت برای آزادی‌های فرد و اقتضایات حداقلی عدالت است.

ت. تعیین نسبت حقوق شهروندی و حقوق بشر  
 ظاهرآً تعیین نسبت حقوق شهروندی و حقوق بشر پس از تبیین و تفسیر تاریخی و ترسیم اجمالی مفهوم و مبنای آن‌ها کاری سخت نخواهد بود.

اگر ایده بنیادی شهروندی را حق تعیین سرنوشت بدانیم، یعنی این که حقوق شهروندی در پی تضمین سرنوشت هر شخص در اجتماع خود (زندگی اجتماعی) و تعیین حقوق و منافعی برای او به واسطه شهروندی است، آن‌گاه شهروندی و تحقق حقوق مربوط به آن پیوند وثیقی با مشارکت شهروندان برای تعیین سرنوشت سیاسی- اقتصادی- اجتماعی و فرهنگی خود خواهد داشت.

این مشارکت باید امکان دنبال کردن هدف‌ها را در چهارچوب یک قرارداد اجتماعی در شرایطی که همه افراد در حقوق و تکالیف برابر باشند، فراهم سازد.

طرفهای حق در سیستم شهروندی عبارتند از اتباع دولت یا شهروندان<sup>۱</sup> و دولت. رابطه‌ای که این دو را به هم مربوط می‌سازد، ماهیتی دوگانه دارد؛ زیرا، دو سویه و حق- تکلیف‌دار است. در واقع، شهروندی طرح‌ریزی سیستمی است اجتماعی برای تحدید دولت و مدیریت اجتماعی که بیشتر جنبه اجتماعی دارد، در این سیستم که رکن اساسی آن عضویت<sup>۲</sup> است، در

۱. تبعه دولت از آن جهت است که افراد موظف به اطلاعات از قوانین مصوب دولت هستند و شهروند نیز از آن جهت که در حاکمیت ملی شریک می‌باشند.

2. membership

کنار حقوق به مسؤولیت‌های اجتماعی مانند دفاع از کشور، دادن مالیات و تبعیت از قانون نیز توجه خواهد شد. مسؤولیت اجتماعی شهروند فقط منحصر به دولت نیست بلکه در مقابل شهروندان دیگر هم مسؤولیت دارد. به بیان دیگر، همه افراد در مقابل همه افراد مسؤول‌اند. ارزش‌های این سیستم الزاماً هنجاری نیستند، بلکه سرشتی تاریخی، اجتماعی و فرهنگی دارند؛ به طوری که، شهروندی را به تاریخ و تحولات اجتماعی پیوند می‌زنند.

از سوی دیگر، حقوق بشر که برخاسته از ارزش‌های اخلاقی است، سرشتی هنجاری دارد؛ به طوری که، گفتمان حقوق بشر گفتمان‌های فرعی دیگری در خود جای داده است. بی‌تردید، می‌توان ادعا کرد که مفاهیمی مانند حق آزادی، برابری و عدالت آن چنان ریشه گرفته‌اند که هر یک در جای خود گفتمان پرنفوذی را در عرصه معارف انسانی تشکیل می‌دهد. رابطه‌ای که وضع حقوقی را در این گفتمان ایجاد می‌کند، اکثراً یک سویه است<sup>۱</sup> زیرا طبیعتی مطالباتی دارد و افراد آن را مطالبه می‌کنند. بنابراین، حقوق بشر (حقوق نسل نخست و دوم) گفتمانی حق مدارانه محسوب می‌شوند، نه حق-تكلیف‌دار. در این گفتمان، اگر تکلیفی هم وجود دارد که هست، فقط بر عهده افراد مقابل صاحبان حق که به طور عمده دولت‌ها هستند، است. وانگهی، گفتمان حقوق بشر تکلیف را از حق استخراج می‌کند، نه این‌که بخواهد حق را از تکلیف دولت‌ها استخراج کند. بنابراین پر واضح است که برخلاف شهروندی، در این گفتمان اثری از تکلیف نیست و حق ادعاهای اخلاقی و به تبع آن ادعاهای حقوقی در پی تضمین میزانی از آزادی‌اند تا موجودیت و فاعلیت اخلاقی فرد حفظ و تضمین شود.

۱. لازم به توضیح است که در ارتباط با نسل سوم حقوق بشر تحت عنوان «حقوق همبستگی rights که شامل حقوقی نظری حق توسعه، حق بر محیط زیست سالم، حق بر میراث مشترک بشریت، حق بر صلح و ... می‌شود، برخی از اندیشمندان بخصوص کارل وسک (vasak) معتقد‌اند علاوه بر مردم و ملت دولت‌ها هم صاحب حق‌اند. البته می‌توان گفت حق دولت‌ها (مثلاً حق بر توسعه) در مقابل دولت‌هاست نه در مقابل ملت‌ها.

ماهیت حق‌های مزبور فردی است. زیرا، این حق‌ها به فرد انسان بدان علت که انسان است تعلق گرفته و در مرحله استیفا و اجرا نیز می‌تواند به شکل فردی<sup>۱</sup> آن‌ها را اجرا و مطالبه کند. ذکر این نکته نیز لازم است که حقوق فردی در مقابل حقوق جمعی به کار گرفته می‌شود. حقوق جمعی<sup>۲</sup> نیز به حقوقی اطلاق می‌شود که به یک جمع، گروه، جامعه یا جمیعت از جهت و به واسطه جمع بودن به آن‌ها تعلق می‌گیرد و در مرحله اجرا نیز به شکل جمعی استیفا می‌شود.

حقوق شهروندی یا حقوق مربوط به شهروندی بیشتر ماهیت جمع‌گرایانه دارند تا فردگرایانه. برای مثال، حق مشارکت در امور سیاسی جامعه و حق رأی دادن و حق تخریب حدائق همگی در سطح استیفا و اجرا ماهیتی جمع‌گرایانه دارند.

به بیانی دیگر، حقوق بشر برای حمایت فرد در مقابل دولت است که سرشتی فردی دارند و از انسان در مقابل دولت حمایت می‌نمایند. در این مفهوم، چون توازنی بین قدرت فرد و جامعه و دولت وجود ندارد، حقوق خدشه‌ناپذیری برای او در نظر گرفته می‌شود تا وجود و حیثیت انسانی فرد در مقابل دولت حفظ شود. دولت نیز وظیفه حفظ آن‌ها را بر عهده دارد.  
[۴:۸۲]

اما شهروندی از ابتدا صرفاً یک حق نبوده، بلکه به صورت حق و تکلیف تواماً تجلی می‌یابد و مفاهیمی همچون تعلق<sup>۳</sup> و اخلاق مشارکت<sup>۴</sup> در آن وجود دارد. نکته دیگر حوزه حقوق است. حوزه حقوق هشرونندی محدود به سرمیان یک دولت-ملت است زیرا، رکن اساسی شهروندی مفهوم عضویت است، در حالی که حقوق بشر داعیه جهان شمولی دارد و چنین رکن‌هایی را در

1. Individual rights
2. Collective rights
3. belonging
4. Ethich of participation

بهره‌مندی از حقوق و آزادی‌ها دخالت نمی‌دهد. از آنچه گفته شد، نباید این طور برداشت کرد که نسبت حقوق بشر و شهروندی و حقوق مربوط به آن نسبتی متباین است و این دو مفهوم هیچ ارتباطی با هم ندارند. در نگاهی دقیق‌تر، به معناهای فلسفی این دو حق مبانی مشترکی خواهیم یافت: بایری، آزادی و خوداختاری انسان. اعمال حقوق شهروندی نیازمند بهره‌مندی از حقوقی است که آن را به عنوان حقوق بشر می‌شناسیم و بسیاری از این حقوق را میثاق‌ها و قطعنامه‌های بین‌المللی شناسایی و تضمین کرده‌اند.

پشتیبان و تضمن‌کننده اصلی هر دوی این حقوق نیز دولت‌ها محسوب می‌شوند. در واقع، می‌توان گفت که حقوق مدنی و سیاسی منطقه هم‌پوشانی است که حقوق بشر و حقوق شهروندی را به هم مرتبط می‌نماید. زیرا، حقوق مدنی که از تمامیت جسمانی و معنوی فرد حمایت می‌نمایند، یا حقوق سیاسی که فرد را برای مشارکتی توانمند در زندگی سیاسی آماده می‌نمایند. فصل مشترک حقوق بشر و شهروندی است. البته، با توجه به تفسیر تاریخی ارائه شده، ماهیت حقوق شهروندی به حقوق سیاسی که مربوط به حق تعیین سرنوشت است و اغلب با مشارکت حقق می‌شود، قرابت بیش‌تری دارد.

### نتیجه‌گیری

گفتمان‌های شهروندی و حقوق بشر گرچه پیوندهای زیادی با هم دارند و برای آن‌ها مبانی مشترکی همانند برابری و آزادی می‌توان یافت و در تعیین حقوق و آزادی‌ها هم‌پوشانی خواهند داشت (به ویژه فهرست نمودن حقوق مدنی و سیاسی این امر را روشن‌تر خواهد کرد)، سرچشمه‌های هر یک از این گفتمان‌ها جدا است. شهروندی که سیستمی است اجتماعی و سیاسی برای محدودسازی دولت و مدیریت اجتماعی، لزوماً مفهومی هنجاری انگاشته نمی‌شود. زیرا، پیوندهای عمیقی که با ارزش‌های تاریخی، اجتماعی و فرهنگی دارد، آن را به تحولات تاریخی نزدیک نموده و حتی در این چهارچوب بوده است که شکل واقعی خود را پیدا نموده است. این در حالی است که حقوق بشر مفهومی کاملاً هنجاری و اخلاقی است. رابطه دو سویه حق- تکلیف‌مدارانه که وضعیت شهروندی را ایجاد می‌کند، در روابطی که حقوق بشر موجود آن است، ماهیتی یک سویه و مطالباتی دارد. زیرا، حقوق مدنی و سیاسی و حقوق اقتصادی و اجتماعی حق- ادعاهایی‌اند که افراد از دولت مطالبه می‌کنند و حق آن‌ها و تکلیف دولت محسوب می‌شوند.

ارزش‌های پایه‌ای حقوق بشر داعیه جهان‌شمولی و در نور دیدن مرزهای جغرافیایی را دارند. اما چنان‌که مشخص شد، رکن پایه‌ای شهروندی و حقوق شهروندی عضویت است و این امر به لحاظ تحولات تاریخی بوده است که حقوق بین‌الملل این مفهوم را به ملیت یعنی عضویت در یک دولت-کشور (تابعیت) پیوند زده است. مطابق تفسیر تاریخی و مفهومی، حوزه مشترک و هم‌پوشان این دو عرصه حقوق مدنی و سیاسی است. با وجود این، قرابت شهروندی و حقوق شهروندی با حقوق سیاسی بیش‌تر و عمیق‌تر است؛ چرا که ایده بنیادی در شهروندی حق تعین سرنوشت است. پر واضح است که بهترین سازوکار اعمال این حق مشارکت است.

سخن آخر این‌که، شهروندی و حقوق مربوط بدان و حقوق بشر در مبانی

و هدف‌هایی که در بی آن‌ند، مشابهت‌ها و همپوشانی‌های زیادی دارند. وانگهی، در مقام بیان و فهرست حقوق نیز، برخی حقوق هم جهان‌شمول‌اند و هم سرشناسی شهروند‌دارانه (به علت عضویت در جامعه سیاسی) دارند.

## منابع

۱. اندر ولوبن؛ طرح و نقد لیبرال دموکراسی؛ مترجم: زیبا کلام، سعید، انتشارات سمت، ۱۳۸۰
۲. برناردی، برونو؛ مردم‌سالاری در تاریخ و اندیشه غرب؛ باقری، عباس، نشر نی، ۱۳۸۲
۳. راک، مورزنون؛ حقوق بشر؛ مترجم: نقیبزاده، احمد، انتشارات دانشکده حقوق دانشگاه تهران، ۱۳۸۰
۴. فالکس، کیت؛ شهروندی؛ مترجم: دلفروز، محمد تقی، چاپ غزال، تهران، ۱۳۸۱
۵. قاری سید فاطمی، سید محمد؛ حقوق بشر در جهان معاصر؛ ۱۳۸۲
۶. کاستلز، اسفتان و دیوید سون، آ؛ مهاجرت و شهروندی؛ مترجم: تقی لو، فرامرز، انتشارات پژوهشکده مطالعات راهبری، ۱۳۸۲
۷. مارتین لیپست، سیمود؛ دایره المعارف دموکراسی؛ مترجم: فانی، کامران و مرادی، نورالله، جلد دوم، مرکز چاپ و انتشارات وزارت امور خارجه، بهار ۱۳۸۳
۸. میرموسوی، سیدعلی؛ اسلام، سنت، دولت مدرن، نوسازی، دولت و تحول در اندیشه سیاسی معاصر شیعه، نشر نی، ۱۳۸۴
۹. همتی، مجتبی و اسماعیل زاده، حسن؛ حقوق شهروندی و مشارکت در اداره امور شهر؛ در مقالات برگزیده همایش حقوق شهروندی، اداره کل اجتماعی و فرهنگی قوه قضائیه.
10. Hywood, Andrew; **Key concept in politics**; palyrav publication, 2004
11. pierson, cristofer; **The modern state**, Poutledge, London, 1996